



**QORTI CIVILI  
(SEZZJONI TAL-FAMILJA)**

**IMHALLEF**

**Onor. Abigail Lofaro LL.D., Dip. Stud. Rel.,  
Mag. Jur. (Eur. Law)**

Illum 5 ta' Lulju, 2018

Rikors Nru : 481/17AL

**AB**

**-vs-**

**CB**

Il-Qorti:

Rat ir-rikors illi gie guramentat mir-rikorrenti, li permezz tieghu ppremetta :

1. Illi l-partijiet iżżewġu f'Malta fl-20 ta' Settembru, 2007;
2. Illi minn dan iz-zwieg il-partijiet ma kellhomx tfal;
3. Illi l-partijiet huma legalment separati permezz ta' kuntratt ta' separazzjoni ppubblikat fl-atti tan-Nutar Dottor Patricia Hall, datat 6 ta' Novembru, 2013, kopja tal-istess kuntratt hawn anness u mmarkat bhala "Dok. A";

4. Illi kif jirrizulta mill-imsemmi kuntratt ta' separazzjoni, il-partijiet kienu ftehmu li jirrinunzjaw għad-drittijiet rispettivi tagħhom mill-jitolbu l-manteniment mingħand xulxin;
5. Illi ma hemm l-ebda prospett raġonevoli għal rikonċiljazzjoni bejn il-partijiet stante li minbarra li ilhom għal aktar minn erba` snin ma jghixx flimkien u ilhom separati *de facto* minnxuxlin għal aktar minn erba` snin, illum għandhom hajja totalment separata minn xulxin;
6. Illi dawn il-fatti hawn fuq imsemmija jissodisfaw il-kundizzjonijiet kollha mehtiega ghall-ksib tad-divorzu skont l-artikolu 66B tal-Kodici Civili, tal-Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Talab, a *tenur* tad-dispozizzjoni tal-Artikolu 66 B tal-Kodici Civili li l-intimata tħid għaliex lil din il-Qorti m'ghandhiex :

1. TIPPRONUNZJA I-ħall ta' żwieġ bejn il-partijiet, liema zwigieg tiegħi iccelebrat Malta fl-20 ta' Settembru, 2007;
2. TORDNA lir-Registrator tal-Qrati sabiex, fiż-żmien imħolli għaldaqshekk minn din l-Onorabbi Qorti, javża lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bid-divorzu u I-ħall taż-żwieġ tal-partijiet, biex dan jiġi registrat fir-Registru Pubbliku;

Rat in-nota guramentata tal-intimata li permezz tagħha tiddikjara li hija taqbel mal-fatti kollha hekk indikati fir-rikors guramentat u ma topponix għat-talbiet hekk kif magħmula fl-istess, stante li hija wkoll tixtieq lil din il-Qorti tippronunzja I-ħall taz-żwieġ ta' bejnha u bejn AB li gie iccelebrat f'Malta fl-20 ta' Settembru, 2007;

Rat id-dokumenti kollha illi gew esebiti;

Rat id-digriet tagħha tas-26 ta' Jannar, 2018;

Rat l-Artikolu 66 B tal-Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Rat l-atti kollha;

Ikkunsidrat :

Illi I-Qorti rat li r-rikorrenti irnexxielu jissodisfa ir-rekwiziti kollha mehtiega mill-Ligi sabiex zwieg jigi mahlul u dana peress illi approva illi I-partijiet ilhom legalment separati mis-6 ta' Novembru, 2013;

Illi ir-rikorrenti approva illi ma hemm I-ebda prospett ragonevoli ta' rikonciltrazzjoni bejn il-partijiet u illi ma hemm I-ebda pendenzi fir-rigward ta' hlas ta' manteniment;

Ghaldaqstant, u ghar-ragunijiet fuq imsemmija, il-Qorti qegħda tilqa' t-talbiet, tippronunzja il-hall taz-zwieg bejn il-partijiet u tordna lir-Registratur tal-Qrati sabiex, fi zmien xahar millum, javza lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bid-divorzju tal-partijiet biex dan jigi registrat fir-Registru Pubbliku;

Il-Qorti tordna illi I-ispejjez jibqghu bla taxxa bejn il-partijiet.